



COMISSÃO NACIONAL DE APROVISIONAMENTO  
MINISTÉRIO DO PLANEAMENTO E INVESTIMENTO ESTRATÉGICO

**Intenção de Adjudicação**

28 de Outubro de 2015

Nos termos do Artigo 89 do Decreto-Lei 10/2005 do Regime Jurídico de Aprovisionamento, a Comissão Nacional de Aprovisionamento vem por este meio anunciar a sua intenção de adjudicar o seguinte contrato:

| Concurso No.    | Descrição  | Concorrente Vencedor  | Valor do Contrato |
|-----------------|--|---|-------------------|
| RCB/09/MoF-2015 | Estabelecimento de <i>Data Center</i> (T-III) e Fornecimento, Instalação, Configuração, Teste e Comissionamento de TI Equipamentos para o Novo Edifício do Escritório do Ministério das Finanças | PT.Packet System Indonesia JV with Visimitra Unipessoal Lda | 13,386,365.13     |

Consistente com o artigo Article 86 No. 11 do Decreto-Lei 24/2008 do Regime Jurídico de Aprovisionamento, as propostas Financeiras dos dois concorrentes melhores classificados na avaliação técnica das propostas, 3D Network Singapore Pte Ltd and PT. Packet System Indonesia JV with Visimitra Unipessoal Lda., foram abertas com os seguintes preços e as respetivas pontuações. Para determinar a “pontuação do preço”, a proposta financeira com o preço mais baixo “X” automaticamente terá 500 pontos da avaliação do componente de preços. Outros concorrentes com proposta financeiras “Y” ser-lhes-á atribuída uma pontuação de = 500 (X / Y):

| Nome do Concorrente  | Total Avaliada (USD) | Pontuação do Preço |
|--|----------------------|--------------------|
| 3D Network Singapore Pte Ltd                                 | 14,000,000.76        | 478.08             |
| PT. Packet System Indonesia JV with Visimitra Unipessoal Lda | 13,386,365.13        | 500.00             |

Em conformidade com o Artigo 86 No. 12 do Decreto-Lei 24/2008 do Regime Jurídico de Aprovisionamento, foram combinadas as pontuações técnicas e financeiras dos dois concorrentes melhores classificados, aplicando o peso ou seja relação de 40:60 (Técnica : Preço), de acordo com o Documento de Concurso, Secção III, Critérios de Avaliação e Qualificação. O resultado é como o seguinte:

A Comissão Nacional de Aprovisionamento estará disponível para responder a qualquer protesto por escrito que seja endereçado directamente ao Escritório da Comissão Nacional de Aprovisionamento, Rua dos Direitos Humanos, Díli, Timor-Leste o mais tardar dentro de cinco (5) dias úteis, contando a partir da data de postagem do resultado do concurso.

| Nome do Concorrente  | Pontuação Técnica (T) | Pontuação do Preço (F) | Pontuação Combinada = (0.40 x T + 0.60 x F) | Classificação Final |
|--|-----------------------|------------------------|---|---------------------|
|  | 500                   | 500                    | 500   |                     |
| 3D Network Singapore Pte Ltd                                 | 375.00                | 478.08                 | 436.85                                      | 2 <sup>nd</sup>     |
| PT. Packet System Indonesia JV with Visimitra Unipessoal Lda | 378.00                | 500.00                 | 451.20                                      | 1 <sup>st</sup>     |



Aniceto do Rosario  
Director da Comissão Nacional de Aprovisionamento



COMISSÃO NACIONAL DE APROVISIONAMENTO  
MINISTÉRIO DO PLANEAMENTO E INVESTIMENTO ESTRATÉGICO

**Intent to Award**

28 October 2015

In accordance with Article 89 Decree Law 10/2005 of the Procurement Legal Regime, the National Procurement Commission would like to announce its intent to award the following contract:

| Tender No.      | Description  | Winning Bidder  | Contract Price |
|-----------------|--|---|----------------|
| RCB/09/MoF-2015 | Establishment of Datacenter (T-III) and Supply, Installation, Configuration, Testing and Commissioning of IT Equipments to New Ministry of Finance Office Building | PT.Packet System Indonesia JV with Visimitra Unipessoal Lda | 13,386,365.13  |

Consistent with Article 86 No. 11 of Decree Law 24/2008 of the Procurement Legal Regime, the Price Bids of the top two bidders in the detailed technical evaluation of bids, 3D Network Singapore Pte Ltd and PT. Packet System Indonesia JV with Visimitra Unipessoal Lda., were opened with the following prices and price score. To determine the “price score”, the lowest evaluated bid price “X” will automatically score 500 for the price component evaluation. Other bidders with bid price “Y” will be assigned a price bid score = 500 (X / Y):

| Name of Bidder   | Total Evaluated (USD) | Price Score |
|--|-----------------------|-------------|
| 3D Network Singapore Pte Ltd                                 | 14,000,000.76         | 478.08      |
| PT. Packet System Indonesia JV with Visimitra Unipessoal Lda | 13,386,365.13         | 500.00      |

In line with Article 86 No. 12 of Decree Law 24/2008 of the Procurement Legal Regime, technical and price scores of the top two bidders were combined, applying a weight of 40:60 (Technical : Price), in accordance with the Bidding Document, Section III, Evaluation and Qualification Criteria. The result is as follows:

The National Procurement Commission will respond to any protest in writing received at the Office of the National Procurement Commission, Rua dos Direitos Humanos, Dili, Timor-Leste no later than five working (5) days from the posting date of this tender result.

| Name of Bidder   | Technical Score (T) | Price Score (F) | Combined Score = (0.40 x T + 0.60 x F) | Final Ranking   |
|--|---------------------|-----------------|--|-----------------|
|  | 500                 | 500             | 500                                    |                 |
| 3D Network Singapore Pte Ltd                                 | 375.00              | 478.08          | 436.85                                 | 2 <sup>nd</sup> |
| PT. Packet System Indonesia JV with Visimitra Unipessoal Lda | 378.00              | 500.00          | 451.20                                 | 1 <sup>st</sup> |



Aniceto do Rosario  
National Procurement Commission